Ph+++ 1776 -772+

५26ने २५ ण

NEGARIT GAZETA

OF THE TRANSITIONAL GOVERNMENT OF ETHIOPIA

የእንዱ ዋጋ 1.95

በኢትዮጵያ ሽማማር መንማሥት የተወክዮች ምክር ቤት ተጠባባቂነት የወጣ

アカナ ツマラ か. 安元 5 (80,001)

70.9

ME +TC 2/1981 9. 90.

ብሔራዊ ክልላዊ የሽማማር መስተዳድሮችን ለማቋቋም

CONTENTS

Proclamation No. 7/1992

A Proclamation to Provide for the

Establishment of National/Regional

አዋጅ ቁጥር 3/188 ተመ

ባሔራዊ ክልላዊ የሽማባር መስተዳድሮችን

ለማቋቋም የወጣ አዋጅ

በኢትዮጵያ ውስጥ ያሉት ብሔሮች ፤ ብሔረሰቦችና ሕዝ ቶ ይሬጸምባቸው ከነበረው የፖለቲካ አፈና ፤ የኢኮኖሚ የነበና የባሀል ጭቆና ለመላቀቅ ትግል አድርገው በመጨ ለ ሀ የነበረውንና ያለፉት መንግሥታት ቅጥያ የሆነውን የታይዊ አምባንነን መንግሥት ለመገርሰስ በመቻላቸው ፤

ይሆን ወታዶራዊ አምባንንን መንግሥት ለመገርሰስ የበ የተልዩ ልዩ የብሔሮች ነፃነት ማንባሮችና ሴሎች የፖለቲካ ሲጅቶች በአዲስ አበባ ከተማ ከሰኔ ጽ፬ ቀን እስከ ሰኔ ጽቷ የነ ፱፻፫፻ ዓ.ም. ድረስ የሰላምና የዲሞክራሲ ጉባኤ አድ ሙ የሽኅባር መንግሥት በማቋቋምና የሚመራበትን መመ ሆኑ ለሽባባር ወቅት የሚደገለግል መርሆ የያዘ ቻርተር ያጸ ነቱ በመሆኑ ፤

በዚሀ ቻርተር ላይ የብሔሮች ፤ የብሔረሰቦችና የሕዝቦች ሀዘን ዕድል በራስ የመወሰን መብት የተረጋገጠና የራሳቸ ቃኅጻይ በራሳቸው የማስተጻድር መብት የተጠበቀ በመሆኑ ፤

ይሀንን የብሔሮች፤ የብሔረሰቦችና የሕዝቦች መብት ተግ ሁየ ለማድረግ ይቻል ዘንድ ክልሎችን የሚወስን ፤ እንዲ ሆ ወስተጻድሮችንና ምክር ቤቶችን የሚያጳቁም ሕግ ግው

በሽግግር ወቅት ቻርተር አንቀጽ ፱ /ለ/ ፣ አንቀጽ ፱ | እና አንቀጽ ፲፫ መሠረት የሚከተለው ታውጅዋል =

ምዕራፍ አንድ

ጠቅሳሳ

hac con

መ አዋጅ «ብሔራዊ ክልላዊ የሽማማር መስተዳድሮ ትን ለማቋቋም የወጣ አዋጅ ቁጥር ፯/፲፱፻፹፬» ተብሎ ለጠተስ ይችላል ። PROCI AMATION No. 7/1992

A PROCLAMATION TO PROVIDE FOR THE ESTABLISHMENT OF NATIONAL/ REGIONAL' SELF-GOVERNMENTS

WHEREAS the nations, nationalities and peoples of Ethiopia, through their struggle against the political suppression, economic exploitations and cultural oppression, have been able to topple the last regime of military dictatorship which was a continuation of past regimes;

WHEREAS the national liberation movements and other political organizations which toppled the said regime of military dictatorship have, in the Peace and Democracy Conference which they convened in Addis Ababa from July 1 to July 5. 1991, established a Transitional Government and adopted a Charter embodying guidelines by which the Government is to be guided and principles to serve during the transition period;

WHEREAS the right of nations, nationalities and peoples to self-determination and to determine their own affairs by themselves has been affirmed by the said Charter;

WHEREAS it is necessary to issue a law defining regions as well as establishing self-Governments and Councils with a view to giving effect to this right of nations, nationalities and peoples;

NOW, THEREFORE, in accordance with Article 2(b), 9 (d) and 13 of the Charter, it is hereby proclaimed as follows.

CHAPTER ONE

General

1. Short Title

This Proclamation may be cited as the "National/Regional Self-Governments Establishment Proclamation No. 7/1992".

የቃሉ አንባብ ሴላ ትርጉም የሚያሰጠው ካልሆነ በስ ተቀር በዚህ አዋጅ ውስፕ ፣

TLIFE

- ኔ. «ቻርተር» ማለት ሐምሌ ፲፮ ቀን ፲፱፻፹፫ ዓ.ም. በወጣው ነጋሪት ጋዜጣ ሃምሳኛ ዓመት ቁጥር እ የታወጀው የኢትዮጵያ የሽግግር ወቅት ቻርተር 500 t
- «ማዕከላዊ የሽማማር መንግሥት» ማለት በቻርተሩ መሠረት የተቋቋመው የኢትዮጵያ ማዕከሳዊ መን ግሥት ነው ፣
- «መስተዳድር» ማለት ለዚህ አዋጅ አፈጻጻም በብ ሐር ወይም በክልል ደረጃ የራሱ የሕፃ አውጭ I የሕፃ አስፈጻሚና የዳኝነት ሥልጣን አጠቃልሎ PSH ANA 500 1
- «ብሔራዊ የሽኅኅር መስተዳድር» ማለት ማንኛ ውም ብሔር ፤ ብሔረሰብ ወይም ሕዝብ በራሱ ምል ከአ ምድር ክልል ውስጥ ራሱን በራሱ ለማስተዳ ደር የሚያቋቁመው የብሔራዊ የሽንንር ወትት መስተዳድር ነው ፣
- «ከልባዊ የሽግግር ምስተዳድር» 707 ወይም ከዚያ በሳይ በሆኑ አዋሳኝ ብሔሮች ፤ ብሔ ረሰቦች እና ወይም ሕዝቦች ስምምነት በመጣመር የሚቋቋም እንደ አንድ ብሔራዊ መስተዳድሮ የሚ ቆጠር የሽ**ግግ**ር ወቅት መስተዳድር ነው ነ
- ኔ. «አናሳ ብሔረሰብ» ማለት የሕዝቡ ቁጥር አነስተኛ በመሆኑ በራሱ የወረዳ መስተዳድር ለማቋቋም የማ ይቸል ብሔረሰብ ወይም ሕዝብ ነው ፣
 - «ብሔር» መይም «ብሔረሰብ» ማለት በአንድ ኩታ *ገ*ጠም ምልክአ ምድር የሚኖር አንድ የመ**ግ**ባቢያ *ጳንጳና የእንድነት ሥነ*ልቦና ያለው ሕዝብ *ነው* #
- F. ብሔራዊ ክልላዊ የሽማማር መስተዳድሮች ስለማቋቋም
 - ከዚህ የሚከተሉት ብሔር ፤ ብሔረሰብና ሕዝብ ብሔራዊ ክልላዊ መስተዳድሮች ያቋቋማሉ #

nava been able 254 AAN		
* F. 7768	* I.g. 7-00-71	*8%. ወሳይታ
	Ig. her	
movement political poli-	*IR ACF	* 表見. わラナ
s said regime of military	18- 0-22 TA	* 9. her
Democracy Conference	ात क्षा	* 95. 194
Democracy Conference on from July Conference overnment	Janoillana T	
ich the Governant le		*剪菜. 四个子
ing the transition period; nationalities and peoples	ክልል ሰባት	* ØF. 7-4.
had rhi- aw their aw	*11. 762	да. нел
wid Chartery 3PA . 6*		
ሚ. አາው—ከሚርኞ	*፲፰. ከምባታ	* ፴፯ - በ-ሳ
•፯· አገው—አወን ጎ ኛ		
* \$ ኦሮሞ (ቃሎ አካባቢ		页字. 2.8A
nes with Article 2(b), 9	* 85. 990	* 50. 24
had hat	ከልል ስምንት	
* D. ACT	*88. 0.89	
ክልል አምስት	*81. 221	
*፲· ሱማሴ	* 75. OCA	
a the "National/Regional	' ልዩ· አማር	(h6)

*8%. 22X

*18.

In this Proclamation, unless the context otherwise m

- "Charter" means the Transitional Period (he Ethiopia Promulgated in the Negarit Gazeta 36 No. 1, issued on July 22, 1991;
- "Central Transitional Covernment" means the Government of Ethiopia established in according the Charter;
- "Self-Government" means, for the purpose Proclamation, a national or regional entity value legislative, executive and judicial powers;
- "National Transtional Self-Government" National Transitional Self-Government establish any nation, nationality or people for the pare administering its own affairs within its goon
- "Regional Transitional Self-Government" m Transitional Self-Government which is joints blished by, and with the agreement of, two gr adjacent nations, nationalities or peoples and whi considered as a National Self-Government;
- "Minority Nationality" means a nationality or a which cannot establish its own Wereds Self-Ge ment because of the small number of its popul
- "Nation" or "Nationality" means a people lin the same geographical area and having a m language and a common psychological makes identity.

3. Establishment of National,	Region	al Self-Govern
 The following nations, establish National/Reg 		THE RESERVE THE PARTY OF THE PA
Region One	*19.	Alaba 11
*1. Tigrai 23.4 14.4.	*20.	Temharo
2. Saho		Yem
3. Kunama	Region Eight	
Kegion Two	*22.	Sidama
*4. Afar	*23.	Gedio
Region Three	*24	Burje
*5. Amhara		Amaro (Ko
*6. Agaw-Kamirgina	*26.	Gidicho
*7. Agaw-Awongigna	Regi	on Nine
*8. Oromo (Around Kalu)	*27.	Wolaita
Region Four	*28.	Dawuro
*9. Oromo	*29.	Konta
Region Five	*30.	Aydi
*10. Somali	*31.	Gewada
Region Six	*32.	Melon
*11. Cumuz	#33.	Cofa 4M
12. Koma	34.	Zoyisse
*13. Berta	35.	Gobez
14. North Mao	*36.	Bussa
15. Shinasha	*37.	Konssa
Region Seven	*34.	
*16. Gurage	38.	Gidole
*17. Hadiya	102 8 148 1	on Ten
The second secon		

*40. Basketo

MAA NPC	AND DESCRIPTION OF THE PARTY OF	
19. 90h.4	*gp. &H	
196CA.	*95. 0-07	
'91. h6	95. HA79	
M. Hool Jan	* 7. Th¥ (7°)	
M. ACPE Tel believe	92. 727 be od T	
*98. 805¥	matry med age legge best	
g. 47,249	·98. 0.77	
91 07R	2. a) The boudff of & reited	
198. 70	ከልል አሥራ ሁለት	
9. 20	* 25. አኝዋክ	
9. P.S.	*SE. YEG	
MA APL ATE	*\$1. #76776	
16. h4×	had her ent	
II. Th	* 25. ሐሬሪ ብሔሬሰብ (የሐረር ከተማ)	

had had het

ነኛራ አዲስ አበባ

- ተሀ በዚህ አንቀጽ ንዑስ አንቀጽ ፩ ከተዘረዘናት ከልሎች በተራ ቁጥር ፱ ፤ ፫ ፤ ፲፱ ፤ ፲፩ ፤ ፲፭ ፤ ፴፱ ፤ ፴፭ ፤ ፴፭ ፤ ፵፱ ፤ ፵፮ ፤ ፵፮ ፤ ፵፮ ፱ ፤ ፲፱ ፤ ፲፮ ፤ ፲፯ ፤ እና ፭ ከተመለከቱት በስ ተተር ሌሎቹ በወረዳ ደረጃ ወይም ከዚያ በላይ በሔራዊ ክልላዊ መስተዳደር የሚያጽቁሙናቸው።
- ስ) የአዋሳኝ ብሔርች ፤ ብሔረሰቦችና ሕዝቦች ምስ ተጻድሮች በሚያደርጉት ስምምነት መሠረት ተጣምረው አንድ ስፋ ያለ ክልላዊ መስተዳድር ሲመሠርቱ ይቸላሉ ፣ ይህም በሚሆንበት ጊዜ በወረጻና በክልል ደረጃ መካከል የአካባቢውን ልዩ ሁኔታ ግምት ውስጥ በማስገባት ሌሎች አስ ፈላጊ የሆኑ አርክኖች ሊመሠረቱ ይችላሉ ፣
- ሐ) በአንድ ክልል ውስጥ የሚኖሩ ብሔራዊ ምክር ቤቶች ብሔራዊ ማንነታቸውንና መብታቸውን በሚመለከት በቻርተሩ የተረጋገጠውን መብት መሠረት በማድረግ በራሳቸው ይወስናሉ ፣ የማ ኅበራዊና ኢኮኖሚያዊ የልማት ሥራዎችንና ከማ ዕከላዊ የሽማገር መንግሥት ጋር የሚኖረውን አስተጻደራዊ ግንኙነት በሚመለከት ደግሞ በዚህ ኣዋጅ መሠረት በክልሉ መስተጻደር ይፈጸማል።
- ስ በሐራዊ ክልላዊ የሽንግር ምስተዳድሮች በግናቸ ውም ረገድ የማዕከላዊ የሽንግር ምንግሥት የበ ታች አካላት ናቸው መጠጠጠጠጠ አማርጠ
- I በክልል ፲፫ እና ፲፬ የኦሮሞ ልዩ ብሔራዊ ተትምና የፖለቲካ መብት የተጠበቀ ይሆናል ፡፡ የንዚህ ክልሎች ተጠሪነት ለማዕከላዊ የሽማንር መንግሥት ሆኖ የመ ስተጻድሮቹ ግንኙነት በልዩ ሕግ በዝርዝር ይወሰናል።
- ል. በቻርተሩ አንቀጽ ፸ መሠረት የፖለቲካ ሥልጣን የበላይነት የማዕከላዊ የሽማባር መንግሥቱ የተወከ ተች ምክር ቤት ሆኖ ፤ በቻርተሩ አንተጽ ፪/ሀ/ አና /ሰ/ የተጠቀበውን የብሔሮች ብሔረሰቦችና ሕዝ ቦች የራስን ዕድል በራስ የመወበን መብት ተግባ ራዊ ለማድረግ ብሔራዊ ክልላዊ የሽማግር መስተዳድ ሮች እና የወረዳ የኢስተዳደር እርከኖች ይመሠረታሉ።

*56. Shekocho (Mocha) *42. Ari Minit *43. Hamer 57. *58. Chara 44. Arbore *45. Dassenech *59. Bench Sheko 60. Gnangatom Region Twelve Tsemai 47. *48. Maley *61: Agnwak *62. Nuwer 49. Dimme Mejenger 50. Bodi Region Thirteen Region Eleven Kefficho *64. Hareri Nationality (Harer City) 52. Nao *53. Dizo Region Fourteen Surma *65. Addis Ababa *54.

- 2. a) Those specified under the Regions referred to in sub-article 1 of this Article other than numbers 2, 3, 12, 14, 15, 34, 35, 38, 44, 46, 47, 49, 50, 52, 55, 57 and 60 shall establish National/Regional Self-Governments at the Wereda level or above.
 - b) The Self-Governments of adjacent nations, nationalities and peoples may, by agreement, jointly establish one larger Regional Self-Government; in such a case, other necessary intermediate hierarchies may be established between the Wereda and the regional levels having regard to the special circumstances of the area.
 - c) National Councils within a region shall themselves decide on their own national identities and
 rights on the basis of the rights guaranteed under
 the Charter; social and economic development
 activities and administrative relations with the
 Central Transitional Government shall be effected
 by the Regional Self-Government in accordance
 with this Proclamation.
- National/Regional Transitional Self-Governments are, in every respect, entities subordinate to the Central Transitional Government.
- 4. The special national interests and political right of the Oromo over Region Thirteen andRegion Fourteen are reserved. These regions shall be accountable to the Central Transitional Government and the relations of these Self-Governments with the Central Transitional Government shall be prescribed in defail by a special law.
- 5. Supreme political power shall belong to the Council of Representatives of the Central Transitional Government; and National/Regional Transitional Self-Governments and Wereda administrative hierarchies shall be established to give effect to the right of nations, nationalities and peoples to self-determination specified in Article 2(a) and (b) of the Charter.

\$/ የወረጻ እና የብሔራዊ ክልላዊ የሽግግር መበተላ ድሮት በቻርተሩ የተዶነገጉትን መብቶት የግበከ በር ኃላፊነትና ግዴታ አለባቸው #

§. የብሔራዊ መስተጻደድሮች ወሰን አከላለል

- ፩. የብሔር ፤ ብሔረሰብና ሕዝብ ኩታ ንጠም አሰፋ ሬር ለብሔራዊ መስተዳድር ወሰን አከባሰል መሠ ሬት ይሆናል ።
- ፪. ሀ) የእንድ ብሔር ፤ ብሔረሰብ ወይም ሕዝብ መል ከአ ምድራዊ ወሰን በዝርዝርና በግልጽ ተለይቶ እስኪከለል ድረስ ከ፲፱፻፷፯ ዓ.ም. በፊት የነበሩት ወረዳዎች ወሰኖች ለአዋሳኝ ብሔራዊ የሽማግር መስተዳድሮች አከላለል መሠረት ይሆናሉ #
 - ለ) በአንድ ወረዳ ውስጥ ከአንድ በላይ የሆኑ ብሔር ፤ ብሔረሰብና ሕዝቦች በሚኖሩበት ጊዜ ወረዳው ከሃምሳ በመቶ በላይ ወደሆነው ብሔር ፤ ብሔ ረሰብ ወይም ሕዝብ አዋሳኝ መስተዳድር ይጠቃ ለኅል
- ፫. በዚህ አንቀጽ ንዑስ አንቀጽ (፪/ እንዶተዶነገው ከሃምሳ በመቶ በላይ የሆነ ብሔር ፤ ብሔረሰብ ወይም ሕዝብ በሴለበት ጊዜ ወይም አሳሳቢ የሆኑ አለመማባባት በወረዳው ሕዝቦች መካከል ካለ የወሰነ ከልል ሁለቱ አዋሳኝ ብሔራዊ የሽማግር መስተ ተዳድሮች የሕዝቡን ፍሳጉት በማንወባረት በሚያ ዶርጉት ስምምነት ይወሰናል □

፩. የብሔራዊ ክልላዊ የሽማባር መስተዳድር **መ**ንሻ እርከን

- ፩. የማንኛውም ብሔራዊ ክልላዊ የሽግግር መስተዳ ድር መነሻ እርከን ወረዳ ይሆናል = ከወረዳ በታች የቀበሴ ነዋሪዎች በማኅበራዊና ፖለቲካዊ ሕይወት ለመሳተፍ የሚያስችላቸው የቀበሌና እንደአስፈላ ጊነቱ የከፍተኛ እርከን ሥልጣንና ተግባር በብሔ ራዊ ክልላዊ የሽግግር መስተዳድር ይወሰናል =
- ፪. በአንድ ወረዳ ውስጥ ያለ ነዋሪ ሕዝብ በሙሉ ነዋሪ ዎቹ ቀጥተኛ ተሳታፊነት የወረዳ አመራር ይመር ጣል = ብሔር ፤ ብሔረሰብና ሕዝብ ራሳቸውን በራሳ ቸው እንዲያስተዳድሩ በቻርተሩ የሰፈረው መሠ ረታዊ መብት የማይናጋበትና ዜጐች ምርጫን በሚ መለከት ያሳቸው መብት አሳግባብ የማይገደብ ሁኔታ በምርጫ አፈጻፀም ሕግ ይደነገጋል =
- ፫· በወረዳው ውስተ የሚጎኝ አናሳ ብሔረብ የሕዝቡ ቁተር ቢያንስም እንኳን ለብሔራዊ ተዋጽኦ ሲባል ለወረዳው ም/ቤት አግባብ ያለው ውክልና ይኖ ዋል #

፮. ሕጋዊ ሰውነት

የማዕከላዊ የሽማማር መንግሥት የሥልጣን የበላይነት እንዶተጠበቀ ሆኖ ፤ ማንኛውም ብሔራዊ ክል ላዊ የሽማማር መስተዳድር እንዲሁም የወረዳ አስተዳደር የራሱ የፖስቲካ ሥልጣንና የሕግ ሰውነት አለው ።

3. 846 HOOF

የብሔራዊ ክልላዊ የሽግግር መስተዳድሮች የሥራ ዘመን በቻርተሩ አንቀጽ ፲፱ እንደተጠቀሰው ከግዕከሳዊ የሽግግር መንግሥት የሥራ ዘመን ጋር ተመሳሳይ ይሆ ናል ¤ ments shall have the responsibility and duty he respect for the rights provided for in the Chris

- 4. Delimitation of Borders of National Self-Government
 - 1. The adjacency of territory settled by a national nation and people shall be the basis for the tion of the borders of a National Self-Government.
 - 2. a) The borders of Weredas that existed print shall be taken as the bases for the dim of the borders of adjacent National Tan Self-Government until the details of the phical Lorders of each nation, national people are specifically laid down.
 - b) Where a Wereda is settled by more than tion, nationality or people, such wereds in incorporated in the adjacent Self-Gorena the nation, nationality or people of what than 50% of the wereda is composed.
- 3. In the absence of a nation, nationality or people forms more than 50% of the wereda as profit in sub-article 2 of this Article or where the serious disagreement among the peoples of such its borders shall be delimited by agreement to the two adjacent National/Regional Transitional Governments taking into account the interest people.
- 5. Basic Unit of Hierurchy of National/Regional

Transitional Self-Governments

- 1. The basic unit of hierarchy of every National/Retained Self-Government shall be the was powers and duties of kebele hierarchies and necessary. Higher hierarchies below wereds to which kebele resident can participate in soil political life, shall be determined by National/Retained Self-Governments.
- 2. The people living in a wereda shall elect the leadership with the direct participation of them Conditions of election shall be prescribed in the toral law pursuant to which the fundamental a nation, nationality and people to determine the affairs laid down in the Charter may not be and the right of citizens regarding election and unduly restricted.
- 3. Minority nationalities within the wereds the pective of the small size of their population appropriate representation in the Wereda Control the purpose of achieving national composition
- 6. Legal Personality

Without prejudice to the supreme political power Central Transitional Government, every National Transitional Self-Government and Wereda Admi shall have its own political power and legal person

7. Term of Office

The term of office of National/Regional Transiti Governments shall be the same as that of the Transitional Government as provided for under of the Charter.

የሁረየ ክልላዊ የሽባባር መስተዳድር አደረጃጀት እና ሥልጣን

ካፍል አንድ መመስ lo olgong መዋቅርና ሥልጣን

(ሰነተላድሮች መዋቅር

- 1 ማቸውም ብሔራዊ ክልላዊ የሽማማር መስተዳደር የሚከተሉት አካላት ይኖሩታል ¤
 - ሀ) ብሔራዊ ክልላዊ ምክር ቤት ፣
 - ለ) ብሔራዊ ክልላዊ የሥራ አስፈጻሚ ኮሚቴ ፣
 - ሐ) የዳኝነት አካል ፥
 - መ) የዓቃቤ ሕግ መሥሪያ ቤት ፣
 - w) የአዲትና የቁጥተር መሥሪያ ቤት ፣
 - ረ) የፖሊስና የፀጥታ መሥሪያ ቤት ፣
 - በ) የአገልግሎትና የልማት ኮሚቴ =
- I I) በአንድ ብሔራዊ ክልላዊ የሽማግር መስተዳድር ውስዋ ያለ ቻርተር የተሰጠው የከተማ ግዘጋጃ ቤት በቻርተሩ መሠረት ይተዳደራል ■
- ለ) ከንቲባውም በከተማው ነዋሪ ሕዝብ ይመረጣል፤ ተጠሪነቱም ለመረጠው ሕዝብና ለብሔራዊ ክልላዊ ምክር ቤት ይሆናል ።
- ሐ) የምርጫው ዝርዝር የማዕከላዊ የሽግግር ምንግ ሥት የተወካዮች ምክር ቤት በሚያወጣው ሕግ ይወሰናል ፣
- ተ የብሔራዊ መስተዳድሩ ስፋት ከወረዳ የማይበልጥ ካልሆነ በስተቀር ብሔራዊ መስተዳድሮች ለዚህ አዋጅ አፈጻጸም ሲባል በሁለት እርከን ፣ በወረዳና በብሔራዊ ፤ የተከፈለ አስተዳደር ይኖራቸዋል ። ሆኖም በዚህ አዋጅ አንቀጽ ፲፮/፩/(መ)መሠረት ሌሎች የመከል አስተዳደር አርከኖች ሊቋቋሙ ይችላሉ ።

የመስተዳድሮች አጠቃሳይ ሥልጣን

- ከባሕርያቸው የተነሳ በግልጽ ተለይተው በማሪከ ላዊ የሽማባር መንግሥት ሥልጣን ሥር ከሆኑ ጉዳ ዮች ማለትም መከላከያ ፣ የውጭ ጉዳይ ፣ የኢከ ኖሚ ፖሊሲ ፣ የዜግነት መብት መስጠት ፣ የአስ ቸኳይ ጊዜ አዋጅ ማወጅና ከብሔራዊ ክልላዊ የሽማር መስተዳድር አቅም ውጭ የሆነ ሁኔታ ሲፈጠር ሠራዊት ማስማራት ፣ ንንዘብ ማሳተም ፣ ከፍተኛ የልማት ተቋማትን ማቋቋምና ማስተዳደር፣ ከፍተኛ የመገናኛ አውታሮችን መዘርጋትና ማስተ ዳደር ከመሳሰሉት በስተቀር ፣ ብሔራዊ ክልላዊ የሽማር መስተዳድሮች በመልክአ ምድራዊ ክልላ ቸው ውስጥ ባሉ ጉዳዮች ሁሉ ላይ የሕግ አውጭ ማነት ፤ የሕግ አስፈጻሚነትና የዳኝነት ሥልጣን አላቸው ።
- የማዕከላዊ የሽማግር መንግሥት የሚኒስቴር መሥሪያ ቤቶች ፣ ባለሥልጣኖችና ኮሚሽኖች ሥልጣናቸ ውም ሆነ ኃላፊነታቸው ከብሔራዊ ክልላዊ የሽግ ግር መስተዳድሮች ሥልጣንና ተግባር ጋር በግይ ጋጭ መልኩ በሚኒስትሮች ምክር ቤት ተዘጋጅቶ በማዕከላዊ የሽግግር መንግሥት የተወካዮች ምክር ቤት ይወሰናል ።

Structure and Powers of National/Regional Transitional Self-Governments

PARTONE

Structure and Powers

- 8. Structure of Self-Governments
 - Every National/Regional Transitional Self-Government shall have the following organs:
 - a) a National/Regional Council;
 - b) a National/Regional Executive Committee;
 - c) a Judicial Organ;
 - d) a Public Prosecution Office;
 - e) an Audit and Control Office;
 - f) a Police and Security Office; and
 - g) a Services and Development Committee.
 - 2. a) A chartered municipality of an urban centre within a National/Regional Transitional Self-Govrenment shall be administered in accordance with its Charter.
 - b) The mayor shall be elected by the residents of the urban centre; and he shall be accountable to the people which elected him and to the National/ Regional Council.
 - c) Details of the election shall be prescribed by a law to be issued by the Council of Representatives of the Central Transitional Government.
 - 3. With the exception of any National Self-Government the size of whose territory does not exceed that of a wereda, National Self-Governments shall, for the purpose of implementing this Proclamation, have administrations divided into two hierarchies, namely wereda and national levels, provided, however, that other intermediate hierarchies may be created in accordance with Article 15 (1) (d) of this Proclamation.
- 9. General Powers of Self-Governments
 - 1. National/Regional Transitional Self-Governments shall have legislative, executive and judicial powers in respect of all matters within their geographical areas except such matters as defence, foreign affairs, economic policy, conferring of citizenship, declaration of a state of emergency, deployment of army where situations beyond the capacity of National/Regional Transitional Self-Governments arise, printing of currency, establishing and administering major development establishments, building and administering major communications networks and the like, which are specifically reserved for the Central Transitional Government because of their nature.
 - 2. The powers and responsibilities of ministries, authorities and commissions of the Central Transitional Government shall be proposed by the Council of Ministers consistent with the powers and duties of National/Regional Transitional Self-Governments and shall be decided upon by the Council of Representatives of the Central Transitional Government.

- ፫. የብሔራዊ ክልላዊ የሽግግር መስተዳድር ምክር ቤት ተጠሪነቱ ለማዕከላዊው የሽግግር መንግሥት የተ ወካዮች ምክር ቤት እና ለመረጠው ክልል ሕዝብና ብሔር ይሆናል #
- ፬. የብሔራዊ ክልላዊ ምክር ቤት ሥራ አስፈጻሚ ኮሚቱ ተጠሪነቱ ለክልሉ ምክር ቤትና ለማዕከላዊ የሽግግር መንግሥት የሚኒስትሮች ምክር ቤት ይሆናል ፣
- ፩. የብሔራዊ ክልላዊ ምክር ቤት ሊቀ መንበር ከአን ሪቱ ፕሬዚዳንትና ከጠቅላይ ሚኒስትሩ ጋር በቀ ተታ ለመንናኘት ይችላል ።
- ፤ የብሔራዊ ክልላዊ የሽግግር መስተዳድሮች ልዩ ሥልጣን የዚህ አዋጅ አንቀድ ፱ የተደነገገው ጠቅላላ ሥልጣን እንደተጠበቁ ሆና ፤ ብሔራዊ ክልላዊ የሽግግር መስ ተዳድሮች ከዚህ የሚከተለው ሥልጣን ይኖራቸዋል ፤
 - ፩. በዚህ አዋጅ አንተጽ ፬ ንውስ አንተጽ /፩/ ኢና/፫/ አግዲጠበቁ ሆነው ከአገር ውስፕ የብድር ምንጮች የመበደር፤ ቀረጥና ግብር የመጣል ፣
 - ፪. አግባብ ካለው የማዕከላዊ የሽግግር መንግሥት ፖሊሲ ኃር የማይፅረሩ ሕዝባዊ አንልግሎቶችን የሚመለ ከቱ ሕጕችና ደንቦች የማውጣትና ሥራ ላይ የማ
 - ፫. አግባብ ባለው የማዕከላዊ የሽግግር ፡ መንግሥት ፖሊሲ መሠረት የማኅበራዊና የኢኮኖሚ ልማት ፕሮግራ**ሞ**ችን የማቀድ ፤ የመምራት ፤ የመቆጣ ጠር ፡
 - §. የማኅበራዊና የኢኮኖሚ ልማት ተ**ጽሞ**ችን ወይም ድርጅቶችን የማቋቋም ፣ የመምራት ፣ የመቆጣጠር፣
 - ል. በጀት የማዘጋጀት ፤ የማጽደትና በተማባር ላይ የማ ዋል ፣
 - ያ. የክልሉን የተፈተሮ ሀብት አማባብ ለባው የማሪከ ላዊ የሽማገር መንግሥት አጠቃላይ ፖሲሲና ሕግ መሠረት የማስተዳደር ፣ የማልማትና የመጠበት፣
 - 3. በራሳቸው ሥልጣንና በጀት የመሥተዳድራቸውን ሠራተኞች የመቅጠርና የማስተዳደር ፤ ሆናም የሠራ ተኞቹ አስተዳደር ሁኔታ እና የጡረታ ጉዳይ በማዕከ ሳዊ የሽማግር መንግሥት የሠራተኛ አስተዳደርና የጡ ረታ ሕጉች መሠረት ይፈጸማል ፣
 - ቷ. አግባብ ባለው የማዕከላዊ የሽግግር መንግሥት ፖሲ ሲና መመሪያ መሠረት የሕዝቡን ሰላምና ፀጥታ ለመጠበት የሚያስችል የጸጥታና የፖሊሲ ኃይል የማቋቋምና የመምራት ፣
 - ፱. ከባሕርያቸው የተነሳ በ**ግ**ልጽ ተለይተው ለ**ጣ**ሪከ ላዊ የሽግግር መንግሥት ፍርድ ቤቶች ከተመዶቡ ጉዳዮች በስተቀር በክልሱ **ጣናቸውንም** ጉዳዮች ለማየት ሥልጣን ያለው የዳኝነት አካል የመመሥ ረት ፣
 - ፲. የመስተዳድሩ ንብረት ባለቤት መሆን ፤ ንብረት ማፍራት እና ማስተላለፍ ፣

- shall be accountable to the Council of Represent of the Central Transitional Government and people of the region and to the nation that the state of
- 4. The Executive Committee of a National/Reparameter of a National/Reparameter shall be accounted the National/Regional Council and to the Council Representatives of the Central Transitional forment.
- The Chairman of a National/Regional Transit Council shall have direct access to the President the State and to the Prime Miniser.
- 10. Special Powers of National/Regional Transitional
 Self-Covernments

Subject to the provisions of Article 9 of this Produm National/Regional Transitional Self-Governments shalls the following powers and duties:

- 1. subject to sub-articles 1 and 3 of Article 9, to kee from domestic lending sources and to levy due taxes.
- to isue and implement laws and rules relating to lic services which do not conflict with the policy of the Central Transitional Government;
- 3. to plan direct and supervise social and economic to lopment programmes in accordance with the relation policy of the Central Transitional Government;
- to establish, direct and supervise social and enter development establishments or enterprises;
- 5. to prepare, approve and implement their own long
- to administer, develop and protect the natural result of the region in accordance with the relevant government policy and law of the Central Transitional Government
- 7. to employ and administer the personnel of their of Self-Governments on account of their own powers budgets provided, however, that the conditions of ministration and pensions of such personnel still in accordance with the public service and pensions of the Central Transitional Government;
- to establish and direct, in accordance with the release policy and directives of the Central Transitional 6 ernment, security and police force for maintaining peace and security of the people;
- to establish a judicial organ with jurisdiction to destany dispute within the region with the exception those matters which, because of their nature, specifically assigned to the courts of the Central Institutional Government;
- to be the owner of the properties of the Self-Government to acquire ownership of, and to transfer, property

ነለኅ አውሞ አካል

ዜሪዊ ክልላዊ ምክር ቤት የብሔራዊ ክል ዚባሽግር መስተዳድር የሕግ አውጭ አካል ነው ።

ጠራ የፖለቲካ ሥልጣን ባለቤትነት

N አየጅ አንቀጽ ፱ እና ፲ እንደተጠበቁ ሆነው ዜ/ዊ ክልላዊ ምክር ቤቱ በክልሎ የውስጥ ጉዳ ቸቆ የበላይ የፖለቲካ ሥልጣን ባለቤት ነው #

ለሐራዊ ክልላዊ ምክር ቤት አመሠራረት ለሐራዊ ክልላዊ ምክር ቤት በምርጫ ሕግ መሠረት የመጠው በሚወከሉ አባላት ይመሠረታል ።

ተጠሪነት

ጠፊራዊ ክልላዊ ምክር ቤቶች ተጠሪነት ለመረጣ ሎ ሕዝብና ለማዕከላዊ የሽግግር መንግሥት የተወካ ዞ ምክር ቤት ይሆናል ።

MAC ቤቱ ልዩ ሥልጣን

- በዚህ አዋጅ አንቀጽ ፲፩ እና ፲፪ የተዶነገገው አጠቃላይ ሥልጣን እንደተጠበቀ ሆኖ ፤ ብሔራዊ ከልላዊ ምክር ቤት የሚከተለው ልዩ ሥልጣን ይኖረዋል፡
- ø) የማሪከላዊ የሽማባር መንግሥት ሕሎችን የማይ የረሩ የራሱን ሕገ—መንግሥትና ሴሎች ሕሎች ያወጣል ፥
- ሰ) ከምክር ቤቱ አባሳት መካከል የብሔራዊ ቤቱን ሥራ አስፈጻሚ ኮሚቱ አባላትን አና የምክር ቤቱን ሊቀ መንበር ምክትል ሊቀመንበር እና ጸሐፊ ይመርጣል፣
- a) የብሔራዊ ክልሳዊ የሽግግር መስተዳድሩን መቀ መጫ ከተማና የሥራ ቋንቋ ይወስናል ፣
- ወ) የሕዝቡን ብዛትና የክልሎን ስፋት ልዩ ሁኔታ ማዎት ውስጥ በማስገባት አስፈላጊ ሆኖ ሲገኝ በወረጻና በብሔራዊ ደረጃዎች መካከል ተጨ ማሪ አርከኖች ያቋቋማል ፣
- ፆ) የማሪከላዊ የሽማግር መንግሥት ሥልጣን እንደ ተጠበቀ ሆኖ ፤ ከአኰራባች ብሔራዊ ክልላዊ የሽማግር መስተዳድሮች ጋር እንደአማባቡ በብ ሔራዊ ወይም በክልል ጉዳይ ይዶራዶራል • የተ ደረገውን ስምምነት ያጸድቃል •
- 4) በዚህ አዋጅ በሌሎች አንቀጾች የተደነገጉት እንደ ተጠበቁ ሆነው ፤ የብሔራዊ ክልላዊ የሽግግር መስ ተጻድር የአስፈጻሚ አካላትንና የልዩ ልዩ ተቋማ ትን ኃላፊነትና ተግባር ይወስናል ፣
- ሰ) የማዕከላዊ የሽማማር መንግሥት ፖሊሲ እንደተ ተጠበቀ ሆኖ ፤ ብሔራዊ የክልላዊ የዳኝነት አካ ልንና የዓቃቤ ሕግ መሥሪያ ቤትን ያቋቋማል ፣
- ሸ) የአዲትና የቁጥጥር አካል *ያ*ቋቁማል [‡]
- ቀ) በማዕከላዊ የሽግግር መንግሥት ፖሊሲ መሠ ረት የክልሱን ሰላምና ፀተታ ለመጠበቅ የሚ ያስፈልገውን የጸጥታና የፖሊስ ኃይል ያቋቁ ማል ፡

Powers and Duties of National/Regional Council

11. Legistlative Organ

The National/Regional Council is the legislative organ of a National/Regional Transitional Self-Government.

12. Repository of Overall Political Power

Subject to Articles 9 and 10 of this Proclamation, the National, Regional Council is the repository of overall political power regarding the internal affairs of the region.

13. Formation of a National/Regional Council

A National/Regional Council shall be constituted by members elected in accordance with electoral law.

14. Accountability

National/Regional Councils are accountable to the people which elected them and to the Council of Representatives of the Central Transitional Government.

15. Special Powers of the Council

- 1. Without prejudice to the general powers provided for under Articles 11 and 12 of this Proclamation, a National/Regional Council shall have the following special powers:
 - a) to issue the constitution and other laws in conformity with the laws of the Central Transitional Government;
 - b) to elect the members of the National/Regional Executive Committee, and the Chairman, the Vice-Chairman and the Secretary of the National/Regional Council from among its own members:
 - c) to determine the seat of government and the working language of the National/Regional Transitional Self-Government;
 - d) to establish additional units of hierarchy between the wereda and the national levels where it is found necessary taking into account the special circumstances of the size of the population and of the region;
 - e) without prejudice to the powers of the Central Transitional Government to negotiate, and approve agreement concluded with adjacent National/Regional Transitional Self-Governments on national and border matters:
 - f) subject to the provisions of other Articles of this Proclamation, to define the responsibilities and duties of the ecxutive organs and the various establishments of the National Regional Transitional Self-Government;
 - g) subject to the policies of the Central Transitional Government, to establish the National/Regional Judicial Organ and the Public Prosecution Office:
 - h) to establish the Audit and Control Office;
 - i) to establish, in accordance with the policy of the Central Transitional Government, the security and police force necessary for the maintenance of the peace and security of the region;

- በ) የብሔራዊ ክልላዊ የሽማግር መስተዳድሩን የማ ኅበራዊና የኢኮኖሚያዊ ልማት ፕሮግራሞች ያጸድቃል ነ
- ተ) የብሔራዊ ክልላዊ የሽማግር መስተዳድሩን የኀቢ ምንጮች የሚመለከቱ ሕጉች ያወጣል ፤ የራ ሱን በጀት ያጸድቃል ፣
- ቸ) ለማኅበራዊ አንልግሎትና ለኢኮኖሚ ልማት አስ ፈላጊ የሆኑ ተቋማትን ያቋቋማል '
- ነ) የተፈተሮ አካባቢን ለማልማትና ለመጠበቅ የሚ ያስቸሉ ዘዴዎችን ' መመሪያዎችንና ስልቶችን ያወጣል '
- ነ) የብሔራዊ ክልላዊ መስተዳድር ዳቸችን ይሾማል ፣
- ኘ) የብሔራዊ ክልላዊ መስተጻድር ዓቃቤ ሕግ ዋና ኃላፊንና የአዲትና ቁተዋር ዋና ኃላፊን ይሾማል፤
- አ) በብሔራዊ ክልላዊ የሥራ አስፈጻሚ ኮሚቴ ሊቀ መንበር የቀረቡትን የመስተዳድሩን ልዩ ልዩ ተቋማት ኃላፊዎች ሹመት ያጸድቃል ፣
- ከ) በየሦስት ወሩ በሊቀመንበሩ አማካኝነት ለማዕ ከላዊ የሽማባር መንግሥት ሪፖርት ያቀርባል ነ
- የብሔራዊ ክልላዊ ምክር ቤት ሊቀመንበርና ምክ ትል ሲቀመንበር የብሔራዊ ክልላዊ ሥራ አስፊጸሚ ከሚቴ ኃላፊና ምክትል ኃላፊ ሆነው ይሠራሉ።

The notation of the contract of the thirty the

የብሔራዊ ክልላዊ ምክር ቤት መደበኛ ስብሰባ በሦስት ወር አንድ ጊዜ ይደረጋል ፣

ከፍል ሦስት

የብሔራዊ ክልሳዊ ሥራ አስፈጻሚ ኮሚቴ ሥልጣንና ተግባር

፲፯. ጠቅሳሳ

- ፩. የብሔራዊ ክልላዊ ሥራ አስፈጻሚ ኮሚቴ የብሔ ራዊ ክልላዊ የሽግግር መስተዳድር ክፍተኛ የሕግ አስፈጻሚ አካል ነው #
- ፱. የብሔራዊ ክልላዊ ሥራ አስፈጻሚ ከሚቴ በዚህ አዋጅ አንቀጽ ፲፭ (፩) (ለ) መሠረት ከምክር ቤቴ አባላት መካከል የሚመረጡ አባላት ይኖሩታል ፤ የአባላቱም ቁተር ከአሥራ አንድ (፲፩) የማያንስ፣ ከአሥራ ዘጠኝ (፲፱) የማይበልጥ ይሆናል ።
- ፫. የሥራ አስፈጻሚ ኮሚቴ አባላት በጋራና በግል የመስተጻድሩን መሥሪያ ቤቶች በበላይነት ይመ ራሉ □
- የሥራ አስፈጻሚ ኮሚቴ የማዕከላዊ የሽማግር መን ግሥት ሕኮችና ፖሊሲዎች አፈጻጸምን በሚመለ ከት ለሚኒስትሮች ምክር ቤት ተጠሪ ይሆናል ¤ አንዲሁም ብሔራዊ ክልላዊ ተማባሮቹን በሚመለ ከት ለብሔራዊ ክልላዊ ምክር ቤት ተጠሪ ይሆ ናል ¤
- ፲፰. የሥራ አስፈጻሚ ኮሚቴ ልዩ ሥልጣንና ተማባር በዚህ አዋጅ አንቀጽ ፲፪ የተመለከተው እንደተጠበቀ ሆኖ ፤ የብሔራዊ ክልላዊ ሥራ አስፈጻሚ ኮሚቴ ፤
 - ፩. በማዕከላዊ የሽተግር መንግሥት እና በብሔራዊ ክል ላዊ ምክር ቤት የወጡ ፖሊሲዎች ፡ አዋጆች ፡ ደንቦች ፤ ዕቅዶች፡ መመሪያዎችና ውሳኔዎች በትክ

- j) to approve the social and economic develop programmes of the National/Regional Trans. Self-Government;
- to issue laws relating to the sources of remained the National/Regional Transitional Selforment; and to approve its own budget;
- to establish establishments necessary for soils economic developments;
- m) to issue designs, directives and strategies in development and protection of the environ
- to appoint the judges of the National/Reps
 Solf-Government;
- Office and the Audit and Control Office;
- p) to approve the appointment of the heads divarious establishments of the Self-Government of the National Executive Committee;
- q) to submit, through the Chairman, a reput the Central Transitional Government every to months.
- 2. The Chairman and the Vice-Chairman of the Nin Regional Council shall be the Head and the let Head of the National/Regional Executive Commirespectively.

16. Time of Meetings

Regular meetings of National/Regional Councils shall held once every three months.

PART THREE

Powers and Duties of the Executive Committee of the National/Regional Self-Government

17 General

- The National/Regional Executive Committee in highest executive organ of the National/Regional & Government.
- 2' The National/Regional Executive Committee in pursuant to Article 15 (1) (b) of this Proclamin have members to be elected from among the member of the Council whose number shall not be less to eleven (11) and not more than nineteen (19).
- Members of the Executive Committee shall be committee with very and individually responsible for the overall distance of the Self-Covernment.
- 4. The Executive Committee shall be accountable to Council of Ministers for the implementation of laws and policies of the Central Transitional forment; it shall as well be accountable to the Nation Regional Council concerning the discharge of National/Regional duties.
- 18. Special Powers and Duties of the Executive Committee
 Without prejudice to Article 17 of this Proclamation,
 National/Regional Executive Committee shall;
 - 1. ensure the proper implementation of policies, mations, regulations, plans, directives and determined of the Central Transitional Government and

- I በብሔራዊ ክልላዊ የሽማማር መስተዳድሩን ልዩ ልዩ ተቋማትንና የወረዳዎችን አስተዳደር እና እንደሁ ኔታው የሉሎችን እርከኖች ተማባር ይመራል • ያስ ተባብራል • ይቆጣጠራል •
- ! የብሔራዊ ክልላዊ የሽግግር መተስዳድሩን የማን በራዊ አንልግሎቶች እና የኢኮኖሚ ልማት ዕቅዶ ችና ፕሮግራሞች ያዘጋጃል ፤ ለብሔራዊ ክል ላዊ ምክር ቤት ያተርባል ። ቢፈቀድም ተግባራዊ የደርጋል ፤
- ! ተማዕከላዊ የሽግግር መንግሥቱን የፋዶናንስ ፖሊሲ ጠብቆ ፤ የብሔራዊ ክልላዊ መስተዳድሩን ብጀት ያዘጋጃል ፣ ለብሔራዊ ክልላዊ ምክር ቤት ያተር ባል ፤ ሲፈቀድም በሥራ ላይ ያውላል ፣
- እ በማዕከላዊ የሽግግር መንግሥት አጠቃሳይ ፖሊሲ መሠረት ብሔራዊ ክልላዊ ቅርሳ ቅርሶችንና ብሔ ራዊ ሀብትን ለማልማት • ተቅም ላይ ለማዋልና ለመጠቅ ተገቢውን ፕሬት ሁሉ ያዶርጋል ፤
- ያ በብሔራዊ ክልላዊ ምክር ቤት የሚሰጡትን ሴሎች ተግሮች ያክናውናል ¤

ከፍል አራት

ዛ የሐራዊ ክልላዊ ምክር ቤት ሊቀመንበር ፣ ም/ሊቀመን

በርና ጸሐፊ ፣

National/Regional Co. Men 4

የብሔራዊ ክልላዊ ምክር ቤ ት ሊቀመንበር ፣

- F PALCE HAVE PATE On 1+854 PMG ONG
- ያ የብሔራዊ ክልላዊ መስተዳድሩ አፈ—ጉባኤ በመ ሆን ከማዕከላዊ የሽማግር መንግሥት ጋር ይገናኛል ፡
- ፤ ለብሔራዊ ክልላዊ ምክር ቤት እንዲሁም ለማዕ ከላዊ የሽግግር መንግሥት የሚኒስትሮች ምክር ቤት ተጠሪ ነው ¤

ያ የምክር ቤቱ ሊቀመንበር ልዩ ሥልጣንና ተግባር

በዚሀ አዋጅ አንቀጽ ፲፱ የተደነገገው እንደተጠበቀ ሆና ፤የብሔራዊ ክልላዊ ምክር ቤት ሊቀመንበር፣

- ያ የብሔራዊ ክልላዊ ምክር ቤቱን ስብሰባ ይጠራል ፡ ይመራል ፡ ሥራውን ያስተባብራል ፡
- ያ የብሔራዊ ክልላዊ የሽማማር መስተዳድሩን •
- ሀ) የበሳይ ፍ/ቤት ፕሬዚዳንት ፥
- ሰ) የዓቃቤ ሕግ መሥሪያ ቤት ኃላፊ ፣
- ሐ) የአዲትና ቁጥጥር መሥሪያ ቤት ኃላፊ ፣ እና
- መ) የልዩ ልዩ ተቋማት ኃላፊዎች ፣ መርጦ ለምክር ቤቱ በማቅረብ ያሾማል ¤
- ር የብሔራዊ ክልሳዊ ሥራ <u>አ</u>ስፌጻሚ ኮሚቴን ይመ ራል ' የልዩ ልዩ ተቋማት ሥራዎችን በበላይነት ያስተባብራል ' ይቆጣጠራል '
- ፤ የብሔራዊ ክልላዊ ደኅንነትን ለማስጠበቅና ሕግና ሥርዓትን ለማስከበር የተቋቋሙትን ብሔራዊ ክል

- direct, coordinate and supervise the activities of the various establishments of the National/Regional Transitional Self-Government and the administration of the Weredas and other hierarchies as may be established;
- prepare and submit to the National/Regional Council
 the social services and economic development plans and
 programmes of the National/Regional Transitional
 Self-Government; and implement same upon approval;
- 4. prepare and submit to the National/Regional Council
 the budget of the National/Regional Self-Government
 which is in conformity with the financial policy of
 the Central Transitional Government; and implement
 same upon approval;
- 5. make all appropriate efforts to develop, utilize and preserve the National/Regional heritage and natural resources of the region pursuant to the general policy guidelines of the Central Transitional Govrenment;
- perform other duties that may be assigned to it by the National/Regional Council.

PART FOUR

The Chairman, the Vice-Chairman and the Secretary of the National/Regional Council

19. General

The Chairman of the National/Regional Council shall;

- 1. be the head of the National/Regional Transitional
 Self-Government;
 - deal with the Central Transitional Government as the spokesman of the National/Regional Transitional Self-Government;
 - be accountable to the National/Regional Council as well as to the Council of Ministers of the Central Transitional Government.
- 20. Special Powers and Duties of the Chairman of the National/Regional Council

Without prejudice to the provisions of Article 19 of this Proclamation, the Chairman of the National/Regional Council shall:

- convene and direct the meetings of the National/Regional Council and coordinate its activities;
- 2. submit to the Council for appointment;
 - a) the President of the Superior Court;
 - b) the Head of the Public Prosecution Office;
 - c) the Head of the Audit and Control Office; and
 - d) the heads of various establishments of the National /Regional Transitional Self-Government;
- direct the National/Regional Executive Committee; make an overall coordination and supervision of the activities of various establishments;
- 4. 'give an overall guidance to the National/Regional Security and police force established to ensure the security of the National/Regional Transitional Self-Covernment and to enforce the observance of law and

- ፩. የሥራተና አስተዳዩርንና ሙሪታን በሚመለከተ የማዕከላዊ የሽማግር መንግሥት ሥራተኞች አስተ ተዳደር ሕግና ፖሊሲ እንደተጠበቀ ሆኖ ፡ የብሔ ራዊ ክልላዊ የሽማግር መስተዳድሩን ሥራተኞች አቀጣጠር ፤ አመዳደብ ፡ ዝውውር ፡ ቁተጥር ፤ ዕድንት ፡ ሥልጠና ፡ ዲስፕሊንና ሹመት በበላይ ነት ይመራል ፡ ይቆጣጠራል ፡
- ፮. ቻርተሩ ፣ የማዕከላዊ የሽግግር መንግሥት ሕጕች እና ፖሊሲዎች እንዲሁም የብሔራዊ ክልላዊ ሽግ ግር መስተዳድር ሕጕች ፣ ደንቦችና መመሪያዎች በትክክል ሥራ ላይ መዋላቸውን ያረጋግጣል 1
- ፯. የብሔራዊ ክልላዊ የሽማግር መስተዳድሩን አጠቃ ላይ እንስቅቃሴ የሚመለከት ሪፖርት በየጊዜው ለብሔራዊ ክልላዊ ምክር ቤትና ለማዕከላዊ የሽግ ግር መንግሥት ያቀርባል ፣
- ቋ. በብሔራዊ ክልላዊ ምክር ቤት የሚሰጡትን ሌሎች ተግባሮች ያክናውናሉ ።

<u>ቖ፟፟፟፟፟</u> የም/ሊቀመንበሩ ሥልጣንና ተግባር

የብሔራዊ ክልላዊ ምክር ቤት ም/ሊቀመንበር •

- §. በሊቀመንበሩና በሥራ አስፈጻሚ ከሚቱው የሚሰ ጡትን ተግባሮች ያከናውናል ፣
- ፪. ሊቀመንበሩ ተማባሩን ለማከናወን በማይችልበት ጊዜ ተክቶ ይሠራል ፡

ልጀ. የፀሐፊው ሥልጣንና ተግባር

የብሔራዊ ክልሳዊ ምክር ቤት ፀሐፊ የሥራ አስፈጻሚ ኮሚቴ አባል በመሆን ፣

- § የምክር ቤቱን ጽ/ቤት ያደራጀል ፣
- ፪. የምክር ቤቱን **ወ**ንዶች በአግባቡ ይይዛል ፣
- €. የምክር ቤቱ ቃለ ጉባኤ በሚገባ መያዘን ያረጋግጣል፣
- §. የጽሕፈት ሥራዎችን በኃላፊነት ይመራል ፣
 - § በሥራ አስፈጻሚ ኮሚቴ የሚሰጡትን ሴሎች ተግ ባሮች ያከናውናል ፣

ክፍል አምስት ስለ ዳኝነት ሥልጣን

ል፫ የዳኝነት ሥልጣን

በማንኛውም ብሔራዊ ክልላዊ የሽማማር መስተዳድር የዳኝነት ሥልጣን የፍርድ ቤት ብቻ ነው #

86. ፍርድ ቤቶች

በማንኛውም ብሔራዊ ክልላዊ የሽማማር መስተዳድር አንድ ብሔራዊ ክልላዊ የበላይ ፍርድ ቤትና በመስተ ዳድሩ ምክር ቤት በሚወጣው ሕግ የሚቋቋሙ ሌሎች የበታች ፍርድ ቤቶች ይኖራሉ ።

AG. POORLA ONE MORE TO SEE TO THE TOTAL TO

፩/ በሕግ ተለይተው በማዕከላዊ የሽግግር መንግሥት ጠቅላይ ፍርድ ቤት የሥልጣን ክልል ሥር ከሆኑ ጉዳዮች በስተቀር ፣ ብሔራዊ ክልላዊ የበላይ ፍርድ ቤት በሴሎች በማናቸውም ጉዳዮች ላይ የሚሰጠው ውሣኔ የመጨረሻ ይሆናል ።

- the Central Transitional Government relating administration of employees and pension, in direction and supervision regarding the employees classification, transfer, control, promotion, in discipline and appointment of the employee National/Regional Transitional Self-Government
- 6. ensure that the Charter, the laws and police
 Central Transtional Government as well as a
 regulations and directives of the National/a
 Transitional Self-Government are properly
 mented:
- submit report to the National/Regional Courthe Central Transitional Government from time on the overall activity of the National/Intransitional Self Government;
 - perform other duties that may be assigned by the National/Regional Council.

21. Powers and Duties of the Vice-Chairman

The Vice-Chairman of the National/Regional Council

- perform duties that may be assigned to him to Chairman and the Executive Committee;
- 2. act in place of the Chairman where the later

22. Powers and Duties of the Secretary

The Secretary of the National/Regional Council a member of the Executive Committee and shall:

- 1. organize the Secretariat of the Council;
 - 2. keep properly the documents of the Council;
- 3. ensure that the minutes of the Council are particularly kept;
 - 4. be responsible for the direction of secretarial and
 - perform other duties that may be assigned to the Executive Committee.

PART FIVE Judicial Jurisdiction

23. Jurisdiction

Judicial power in any National/Regional Transitional
Government shall exclusively be vested in courts.

24. Courts

In any National/Regional Transitional Self-Cover there shall be one National/Regional Superior Cover other lower courts to be established by a law to be by the Council of the Self-Government.

25. Finality of Decision

1. With the execption of matters specifically deten by law to be under the jurisdiction of the Su Court of the Central Transitional Government, sion of the Notional/Regional Superior Court of case shall be final. ተለከተ የሰማር መንግሥት ሕግ በተለየ ሁኔታ ተለከው እንደተጠበቀ ሆና ፣ የብሔራዊ ክልላዊ ፍርድ ቤተች የጻኝነት ውግኔ በብሔራዊ ክልላዊ የሰማር መስተዳድር ሴሎች አካላት ወይም ባለሥ ልጣናቸ ወይም በማዕከላዊ የሽማግር መንግሥት አዛት ወይም ባለሥልጣኖች እንደገና አይመረመ ርቦ፣ አይሻርም ፣

क १९९७ १९७२

ቶች የላኝነት ተግባራቸውን በሙሉ ነፃነት ይከናው የተ፣ ከሕግ በስተቀር በማንኛውም ሌላ ሥልጣን አይ ቀናና፣

ዘኘት ሂደት በብሄራዊ ክልላዊ የሽግግር መስተዳድሩ ሆራ ጳንጳ ይካሄዳል ፡ የሥራ **ጵንጵውን ሰጣይቸ**ሱ ቴራኔ ወነኖች አስተርጓሚ ይመደብሳቸዋል ፡

1894 how664

ጠሕራር ክልላዊ የሽማማር መስተዳድር ፍርድ ቤት የሞች ወደፊት በሚወጣ ሕግ መሠረት ተመርጠው ነሻለቱ

ነለኞች አስተዳደር

ለየችና የጻኝነት አስተዳደር በብሔራዊ ክልላዊ ምክር ሁ በሚወጣው ሕግ ይወሰናል =

Mit MAM? haa

NCC ቤቶች የዳኝነት የሥልጣን ክልል በልዩ ሕግ

ስፋል ስድስት ስለ ዓቃቤ ሕግ መሥሪያ ቤት ኃላፊ

ያ የታቤ ሕግ መሥሪያ ቤት *ኃላፊ ሥልጣን*ና ተግባር

MAAR ክልላዊ ዓቃቤ ሕግ መሥሪያ ቤት ኃላፊ MAAR ክልላዊ የሽግግር መስተዳድሩን ዓቃቤ ሕግ ግግሪያ ቤት በበላይነት ይመራል ፣ በሕግ ተወስና የኒስመንም ተግባር ያከናውናል ።

#+m657

ገስላዊ የሽግግር መንግሥት ስለ ዓቃቢያን ሕግ መሥሪያ ቤት የሚያወጣው ሕግ እንደ ተጠበቀ ሆና የየብሔራዊ ክል የር ዓታቤ ሕግ መሥሪያ ቤት ኃላፊ ለብሔራዊ ክልላዊ የክር ቤት ተጠሪ ይሆናል ።

ከፍል ሰባት

ስለ አዲትና ቄተተር መሥሪያ ቤት ኃላፊ

IMትና ቁተተር መሥሪያ ቤት ኃላፊ ሥልጣንና ተማባር የብሔራዊ ክልላዊ አዲትና ቁተተር መሥሪያ ቤት ኃላፊ የብ ሔራዊ ክልላዊ አዲትና ቁተተር መሥሪያ ቤትን በበላይነት መራል፣ የፋይናንስ ሕች፣ ደንቦችና መመሪያዎች በትክል ሥራ ላይ እንዲውሱ ተገቢውን እርምጃ

十四百分子

ግስነላየ የሽማር መንግሥት ስለ አዲተሮች የሚያወ ጭ ሕፃ እንደተጠበቀ ሆኖ የብሔራዊ ክልላዊ አዲ ትና ቁተተር መሥሪያ ቤት ኃላፊ ሰብሔራዊ ክልላዊ የክርቤት ተጠሪ ይሆናል = Without prejudice to the laws of the Central Transitional Government providing to the contrary, no judicial decision of the National/Regional courts may be reviewed or reversed by the organs or authorities of the National/Regional Transitional Self-Governments, or, of the Central Transitional Government.

26. Judicial Independence

Judges shall exercise their judicial function in complete independence; they shall be guided by no other authority than that of the law.

27. Working Language of Judicial Proceedings
Judicial proceedings shall be conducted in the working
language of the National/Regional Transitional SelfGovernment. Interpreters shall be assigned to those parties
who do not understand the working language.

28. Election of Judges

Judges of the courts of a National/Regional Transitional Self-Government shall be selected and appointed in accordance with a law to be issued thereon.

29. Judicia! Administration

The administration of judges and of the judiciary shall be determined by a law to be issued by the National/Regional Council.

30. Jurisdiction of Courts

The jurisdiction of courts shall be determined by a special law.

PART SIX

The Head of the Public Prosecution Office

31. Powers and Duties of the Head of the Public

Prosecution Office

The Head of the National/Regional Public Prosecution Office shall direct the Public Prosecution Office of the National/Regional Transitional Self-Government and perform duties to be specifically assigned to him by law.

32. Accountability

Without prejudice to the law to be issued by the Central Thransitional Government concerning public prosecution offices, the Head of the National/Regional Public Prosecution Office shall be accountable to the National/Regional Council.

PART SEVEN

The Head of the Audit and Control Office

33. Powers and Duties of the Head of the Audit and
Control Office

The Head of the National/Regional Audit and Control Office shall direct the National/Regional Audit and Control Office; and shall take appropriate measures to properly implement financial laws, regulations and directives.

34. Accountability

Without prejudice to the law to be issued by the Central Transitional Government concerning auditors, the Head of the National/Regional Audit and Control Office shall be accountable to the National/Regional Control Control

ስለብሔራዊ ክልላዊ የሽማባር መስተዳድሮች ፋይናንስና በጀት

፴፩- የፋይናንስ የኅቢ ምንጮች

የብሔራዊ ክልላዊ የሽማግር መስተዳድሮች የፋይና
ንስና የገቢ ምንጮች በዚህ አዋጅ አንቀጽ ፲ (፩)
እና በአንቀጽ ፲፮ (፩) (ተ) መሠረት ከቀረጥ
የሚሰበሰብ ፡ ከማዕከላዊ የሽማግር መንግሥት የሚሰጥ
ጽጕማና ከአገር ውስጥ የሚገኝ ብድርና ሌሎች
የገቢ ምንጮች ናቸው ፡ ማዕከላዊ የሽማግር መንግሥ
ትና የብሔራዊ ክልላዊ የሽማግር መስተዳድሮች የገቢ
አሰባሰብንና አጠቃቀምን በሚመለከት የሚኖራቸው ድር
ሻና ቅንጅት በሕግ ይወሰናል ፡

ማኔ. የመንግሥት እርዳታ

መሠረታዊ የማኅበራዊ አባልግሎቶችንና የኢከኖሚ ልማ ቶችን ማካሄድ ለማይችሉና የዕድነት ይረጃቸው በአን የራዊ ጓሳቀር ለሆኑት ብሔራዊ ክልሳዊ የሽግግር ምስ ተዳድሮች የማዕከላዊ የሽማግር መንግሥት ድጉማ ያደ ርግሳቸዋል ፣ ተፈላጊ የሰው ኃይል በመመደብም ይረ

፴፯. የብሔራዊ ክልላዊ መስተዳድር በጀት

- ፩. የብሔራዊ ክልላዊ መስተዳድር የሥራ ማስኬጃና የመዋዕለ ንዋይ ወጭ በብሔራዊ ክልላዊ ምክር ቤት በጸደቀው የብሔራዊ ክልላዊ በጀት ላይ ላይ የተመሠረተ ይሆናል ፣
- የብሔራዊ ክልሳዊ የሽግግር መስተዳድር የበጀት ዓመት ከማሪከላዊ የሽግግር መንግሥት የበጀት ዓመት ጋር ተመሳሳይ ይሆናል »

ምዕራፍ አራት ስለ ወረዳ አስተዳደር መዋቅርና ሥልጣን

ክፍል አንድ ጠቅሳሳ

፴፰. *መሠረታዊ* የአስተዳደር እርከን

በንጠር የቀበሌ የአስተዳደር እርከንና እንዲሁም በከ ተማ የቀበሌና የከፍተኛ እርከን እንዶተጠበቀ ሆኖ ፤ ለዚህ አዋጅ አፌጻጸም ወረዳ የማንኛውም ብሔራዊ ክል ላዊ የሽማባር መስተዳድር መነሻ እርከን ነው ¤ የቀበ ሴና የከፍተኛ ሥልጣንና ተግባር በብሔራዊ ክልላዊ የሽ ግግር መስተዳድር ይወሰናል ¤

፴፱. የወረዳ አስተዳደር መዋቅር

የወረጻ አስተጻደር የሚከተሉት አካላት ይኖሩታል ፤

- §. የወረዳ ምክር ቤት •
- g. የወረዳ የሥራ አስፈጻሚ ኮሚቴ ፣
- ፫. የወረዳ የዳኝነት አካል ፣
- ፬. የወረዳ ዐቃቤ ሕግ መሥሪያ ቤት ፡
- **፩. የወረዳ አዲትና ቁተተር መሥሪያ** ቤት ፣
- ፮. የወረዳ ጸጥታና ፖሊስ ኃይል መሥሪያ ቤት ፣

Finance and Budget of the National/Regional

Transitional Self-Government

35. Sources of Finance

The financial and income sources of the National Regional Self-Government shall, in accordance Articles 10 (1) and 15 (1) (k) of this Proclamata revenues collected from taxes and grants to be given by Central Transitional Government, internal borrowing other sources of income. The shares and coordinate between the Central Transitional Government and National/Regional Transitional Self-Governments regional Transitional Self-Governments regional Self-Government and Self-Governments regional Self-Government and Self-Government and Self-Government regional Self-Government

36. Government Crants

The Central Transitional Government shall allocate parto National/Regional Transitional Self-Government cannot undertake by themselves basic social services economic development programmes due to relative undevelopment; and shall assist them by assigning the party manpower.

- 37. The Budget of the National/Regional Transitional's Government
 - 1. The operating and capital expenditures of the No al/Regional Transitional Self-Government shall based on the budget approved by the National Souncil.
 - 2. The fiscal year of the National/Regional Transitional Self-Government shall be the same as the fiscal professional Transitional Government.

CHAPTER FOUR

The Structure and Powers of the Wereda Administration

PART ONE

General

38. Basic Administrative Hierarchy

Without prejudice to administrative hierarchy of kin rural areas as well as kebeles and Highers in what trees, the weredus shall, for the purpose of this Proclam be the basic administrative hierarchy of any Nation gional Transitional Self-Government. The powers duties of kebeles and Highers shall be determined National/Regional Transitional Self-Government.

39. Structure of Wereda Administration

The Wereda Administration shall have the follorgans:

- 1. a Wereda Council;
- 2. a Wereda Executive Committee;
- 3. a Wereda Judicial Organ;
- a Wereda Public Prosecution Office;
- 5. a Wereda Audit and Control Office;
- 6. a Wereda Security and Police Force Office;

ነወሀ አስተጻደር አጠቃላይ ሥልጣንና ተግባር

- ነ መረጻ አስተዳዩር በራሱ ክልል የማኅበራዊ አገል የተቶችንና የኢኮኖሚ የልማት ዕቅዶችን ለማዘጋ ጀት ፡ ለመወሰንና ለማከናወን እንዲሁም የማዕከ ከላየ የሽግር መንግሥትና የብሔራዊ ክልላዊ የሽ ግር መስተዳድር የሚያወዉቸውን ሕጐች ፥ ፖሊ ሲዎችና መመሪያዎች ሥራ ላይ ለማዋል የሚያስ ፈጻን ግናቸውም ሥልጣን ይኖረዋል ■
- ! መረዳው አስተዳዩር በማናቸውም ረንድ የብሔራዊ ክልላዊ የሽማባር መስተዳድሮች የበታች አካል ነው።

ክፍል ሁለት

የወረዳ ምክር ቤት

ነ 10ረጻው ምክር ቤት አባላት አመራረ<u>ጥ</u>

- ₣ የወረዳው ምክር ቤት አባላት በወረዳው ክልልሕዝብ በቀተታ ይመረጣሉ ፣ ተጠሪንታቸውም ለመረጣ ቸው ሕዝብ ይሆናል ፣
- ፤ የወረጻው ምክር ቤት ተጠሪነቱ ለብሔራዊ ወይም አግባብ ሳለው የበሳይ ምክር ቤት ይሆናል ₽

ያ የሕፃ አውጭነት *ሥ*ልጣን

የወረዛው ምክር ቤት በዚህ አዋጅ አንቀጽ ፵ መሠ ረት ሕግ የማውጣት ሥልጣን ይኖረዋል ፣

! የወረጻ ምክር ቤት ሥልጣንና ተማባር

- ቆ የወረዳው ምክር ቤት ፣
- u) የምክር ቤቱን ሊተመንበር ፣ ም/ሊተመንበር እና ጸሐፊውን እንዲሁም የሥራ አስፈጻሚ ኮሚቴ አባላትን ይመርጣል ፣
- A) የራሱን የውስተ ደንብና የሥራ መመሪያ ያወጣል፣
- ሐ) የወረዳውን የጸተታና የፖሊስ ኃይል ያጽቁጣል ፣
- ማ) የወረዳውን አስተዳደር የንቢ ምንዌ ይጠቱ ማል ፡ በ፫ቱን ያዘጋጃል • ያጸድቃል •
- w) (፩) የዳኝነት አካል ኃላፊን ፣
 - (፱) የዓቃቤ ሕፃ መሥሪያ ቤት ኃላፊን ፣
 - (F) የአዲትና ቁጥጥር መሥሪያ ቤት ኃላፊን !
 - (ā) የወረዳውን የጸጥታና የፖሊስ ኃይል መሥሪያ ቤት ኃላፊን ፣ መርጠ ይሾማል =
- ረ) የወረዳውን የማኅበራዊ አገልግሎትና የኢኮኖሚ ልማት በበሳይነት ይቆጣጠራል ነ ዕቅዶቸና ፕሮ ግራሞች ያጸድቃል ነ አፈጸጸማቸውን ይቆጣጠ ራል ነ
- ሰ) የወረዳውን ጸሐፊና ልዩ ልዩ ኮሚቴዎች ተግባ ርና ኃላፊነት ይወስናል ¤
- I የወረዳው ምክር ቤት ሊቀመንበርና ምክትል ሊቀ መንበር የወረዳው ሥራ አስፈጻሚ ኮሚቴ ኃላፊና ምክትል ኃላፊ ሆነው ይሠራሱ ፣

ስለስብሰባ ጊዜ

የወረጻው ምክር ቤት መደበኛ ስብሰባ በሦስት ወር አንድ ጊዜ ያደርጋል ።

- 40. General Powers and Duties of the Wereda Administration
 - 1. The Wereda Administration shall have all the powers necessary to prepare, determine and implement within its own areas plans concerning social services and economic development; as well as to implement laws, polices and directives of the Central Transitional Government and the National/Regional Transitional Self-Government.
 - The Wereda Administration shall, in every aspect, be a subordinate organ of the National/Regional Transitional Self-Government.

PART TWO

The Wereda Council

- 41. Election of Members of the Wereda Council
 - Members of the Wereda Council shall be directly elected by the people of the Wereda. They shall be accountable to the people which elected them.
 - The Wereda Council shall be accountable to the National or other appropriate superordinate Council.
- 42. Legislative Power

The Wereda Council shall have legislative powers in accordance with Article 40 of this Proclamation.

- 43. Powers and Duties of the Wereda Council
 - 1. The Wereda Council shall:
 - a) elect the Chairman, the Vice-Chairman and the Secretary of the Council as well as members of the Executive Committee;
 - issue its own rules of procedure and work directives;
 - e) establish the Security and the Police Force of the Wereda;
 - d) identify the source of income of the Wereda Administration; prepare and approve the budget of the Wereda Administration;
 - e) select and appoint the:
 - (1) Head of the Wereda Judicial Organ;
 - (2) Head of the Wereda Public Prosecution Office;
 - (3) Head of the Wereda Audit and Control Office;
 - (4) Head of the Wereda Security and Polic Force;
 - f) oversee the social services and economic development of the Wereda; approve plans and programmes and supervise their implementation;
 - g) determine the duties and responsibilities of the Secretary of the Wereda and the various committees thereof.
 - The Chairman and the Vice-Chairman of the Wereda Council shall be the head and the deputy head of the Executive Committee, respectively.

44. Time of Meetings

The ordinary meetings of the Wereda Council shall be held once in three months.

The Executive Committee of the Wered

ስለወረዳ ሥራ አስፈጻሚ ኮሚቴ

ታል ጠቅላሳ

- ል. የወረዳው የሥራ አስፈጻሚ ከሚቱ ከምክር ቤት አባ ላት መካከል የሚመረጡ ሲተመንበሩን ፤ ም/ሲተ መበሩንና ጸሐፊውን ጨምሮ ቁጥራቸው ከዘጠኝ (፱) የማያንስ ፤ ከአሥራ አምስት (፲፰) የማይበልጥ አባላት የሚንኙበት አካል ይሆናል ።
 - ፤ የወረዳው የሥራ አስፈጻሚ ኮሚቴ የወረዳው የሕፃ አስፈጻሚ አካል ነው =
 - ፒ. የወረዳ ሥራ አስፈጻሚ ኮሚቴ ለወረዳው ምክር ቤትና ለመስተዳድሩ የበላይ አካላት ተጠሪ ነው s
 - ፪. የወረዳው ሥራ አስፈጻሚ ኮሚቱ አባላት በ*ጋራና* በግል የወረዳ አስተዳደሩን መ/ቤተች በበሳይነት ይመራስ ፣

9% የወረዳው ሥራ አስፈጻሚ ኮሚቴ ሥልጣንና ተግባር የወረዳው ሥራ አስፈጻሚ ኮሚቴ ፣

- ፩ የማዕከላዊ የሽግግር መንግሥት የተወካዮች ምክር ቤት ፣ የብሔራዊ ክልላዊ መስተዳድርና የወረዳው አስተዳደር ሕጉች ፣ ደንቦች ፣ ፖሊሲዎች ፣ መመ ሪያዎች ፣ ዕትዶችና ፕሮግራሞች ሥራ ላዶ እንዲ ውሉ ያደርጋል ፣
- ፪. የተፈተሮ አካባቢን ይጠብታል ፣ ያለማል ፣ ይንከ ባከባል ፣
- ፫. በማሪከላዊው የሽንግር መንግሥት የተወካዮች ምክር
 ቤት ፤ በብሔራዊ ክልላዊ ምክር ቤት ፖሊሲና
 መመሪያ መሠረት የወረዳውን ቅርሳ ቅርስና የተፈ
 ፕሮ ሀብት ለማልማትና ሥራ ላይ ለማዋል እስፈ
 ላጊውን እርምጃ ሁሉ ይወስዳል ፣
- §. የወረዓውን በላምና ፀተታ ይጠብቃል ፣
- ኔ. በወረዳው ምክር ቤት የሚሰጡትን ሉሎች ተግባሮች ያከናውናል

95. የወረዳው ሥራ አስፈጻሚ ኮሚቴ ሊቀመንበር ሥልጣ ንና ተግባር

የወረዳው ሥራ አስፌጻሚ ኮሚቴ ሲቀመንበር ተጠ ሪንቱ ለወረዳው ምክር ቤት እና ለበላይ የመስተዳድር አካላት ሆኖ ፡

- §. የወረዳው አስተዳደር ኃላፊና ተጠሪ ይሆናል ፣
- ፪. የወረዳውን ምክር ቤትና የሥራ አስፈጻሚ ኮሚቴ ስብሰባዎች ይመራል ፣
- ፫. የወረዳውን የጸጥታና የፖሊስ ኃይል በበላይነትይ**ሙ** ራል ፣
- ፤ የማዕከላዊ የሽግግር መንግሥት የተወክዮች ምክር ቤት ፡ የብሔራዊ ክልላዊ የሽግግር መስተ ዳድር ሕጐች ፡ ፖሊሲዎች ፡ ዕቅዶችና ፕሮግ ራሞች እንዲሁም መመሪያዎች በትክክል ሥራ ላይ መዋላቸውን ያረጋግጣል ፡
- ፩· ለወረዳው ሥራ አስፌጻሚ ኮሚቴ ፡ ለወረዳውምክር ቤትና ለበሳይ የመስተዳድሩ አካሳት በየጊዜው ሪፖ ርት ያቀርባል ፡

45. General

- 1. The Wereda Executive Committee shall is comprising of members to be elected from members of the Wereda Council whose not be less than nine (9) and not more (15) including the Chairman, the Vice-Chairman, the Vice-Chairm
- The Wereda Executive Committee shall be tive organ of the Wereda.
 - The Wereda Executive Committee shall have to the Wereda Council and to be suexecutive organ of the Self-Government.
 - 4. Members of the Wereda Executive Come collectively and individually provide an o ance to the offices of the Wereda Admini

46. Powers and Duties of the Wereda Executive C

The Wereda Executive Committee shall:

- 1. cause the implementation of the laws, policies, directives, plans and programmes of cil of Representatives of the Central Transvernment, the National/Regional Transi Government and of the Wereda Administ
- 2. preserve, develop and tend the natural at
- take all the necessary measures to develop
 use the heritage and the natural resources a
 da in accordance with the policy and go
 the Council of Representatives of the Ce
 sitional Government and of the Nation
 Council;
- 4. maintain the peace and security of the W
- perform other duties that maybe assigned tweeda Council.

47. Powers and Duties of the Chairman of the Wen

Executive Committee

The Chairman of the Wereda Executive Commit accountable to the Wereda Council and to the su Self-Government organs and shall;

- 1. be responsible for the Wereda Administration
- preside over the meeting of the Wereda C of the Wereda Executive Committee:
- provide an overall guidance to the Wered and Police Force;
- ensure that laws. policies, plans and progressed well as directives of the Council of Representate Central Transitional Government and the al/Regional Transitional Self-Government are implemented;
- 5. submit report from time to time to the We cutive Committee, the Wereda Council a supercordinate Self-Covernment covern

- ነ 10/3ውን የሥራ አስፈጻሚ ኮሚቴና ልዩ ልዩ ተቋ ባትን ይመራል ፣ ይቆጣጠራል ፣ ይከታተሳል ፣ ያስተባብራል ፣
- ነ መረዳውን የማኅበራዊ አባልግሎትና የኢኮኖሚ ልባት ፕሮግራሞች (ዕቅዶች) አዘ*ጋ*ጅቶ ለወረዳው የክር ቤት ያቀርባል ፣
- ‡ መረጻው ምክር ቤት የሚሰጡትን ሴሎች ተግባ ¢ች ያክናውናል ≠
- 10140 ም/ሊቀመንበር ሥልጣንና ተግባር

10LAD PA. + OFAC . WALLES

₣ ሊቀመንበሩ በማይኖሩበት ጊዜ ተክቶ ይሠራል ፣

- ያ የሥራ አስፈጻሚ ኮሚቴው እና ሊቀመንበሩ የሚሰ ጡትን ልሎች ተግባሮች ያከናውናል ▷
- 10/4ው ምክር ቤት ጸሐፊ ሥልጣንና ተግባር 10/4ው ምክር ቤት ጸሐፊ የወረዳውን ሥራ አስፌ 1ሚ ኮሚቴ አባል በመሆን ፣
 - 1. የምክር ቤቱን ጽ/ቤት ያደራጃል •
 - ! የምክር ቤቱን ስንዶች በአማባ<u>ው</u> ይይዛል •
 - ያ የምክር ቤቱ ቃለ ጉባኤ በሚገባ መያዙን ያረጋግ ጣል ፡
 - I የጽሕፈት ሥራዎችን በኃላፊነት ይመራል ፣
 - ኔ በሥራ አስፈጻሚ ከሚቱው የሚሰጡትን **ሌሎ**ች ተማሮች ያከናውናል ።

የወረጻ የጻኝነት አካል

- › ስለጻኝነት አስተዳደር የማዕከላዊው የሽማግር መን ግሥት በሚያወጣው ሕግ የሚደነገገው እንደተጠ ጠበቀ ሆኖ ፤ የወረዳው የዳኝነት አካል የብሔራዊ ክልላዊ ዳኝነት አካል የበታች ነው ።
- I በዚሀ አዋጅ አንቀጽ ፳፮─፴ የተደነገጉት ሁሉ ለወረጻው የጻኝነት አካል ተፈጻሚነት ይኖራቸዋል∎

1008 የዓቃቤ ሕግ መሥሪያ ቤት

- ያ የማዕከላዊ የሽግግር መንግሥት ፣ ለዐቃቤ ሕግ መሥ ሪያ ቤት የሚያወጣው ሕግ እንደተጠበቀ ሆኖ የወረዳ ዓቃቤ ሕግ መ/ቤት የብሔራዊ ክልላዊ የሽግግር መስተ ቆድር የዓቃቤ ሕግ መሥሪያ ቤት የበታች አካል ነው።
- ያ የወረጻ ዓቃቤ ሕግ መ/ቤት በሕግ ተወስና የሚሰ ጠውን ተግባር ያከናውናል =

የወረዳው የአዲትና ቁተተር መ/ቤት

የወረዳው የአዲትና ቁጥጥር መ/ቤት ፣

- ፮ የማዕከላዊ የሽማግር መንግሥት የተወካዮች ምክር ቤት ፣ የብሔራዊ ክልላዊ የሽማግር መስተዳድር የአዲትና ቁጥጥር መሥሪያ ቤት የበታች አካል ነው፣
- ያዎች መሠረት ተግባሮቹን ያከናውናል ፣

ምዕራፍ አምስት

ልዩ ልዩ ድንጋኔዎች

የበጀት አመዳደብ

ማዕከላዊ የሽማማር መንግሥት ብሔራዊ ክልሳዊ የሽ ኅባር መስተዳድሮች በአፋጣኝ ሥራቸውን ይጀምሩ ነፃድ ለሽግግሩ ወቅት ተገቢውን በጀት ይመድባል ።

- direct, supervise, follow up, coordinate the Wereda Executive Committee and the various establishments of the Wereda;
- 7. prepare and submit to the Wereda Council the social service and economic development programes (plans) of the Wereda;
 - perform other duties that may be assigned to him by the Wereda Council.
- 48. Powers and Duties of the Vice-Chairman of the Wereda

 Executive Committee

The Vice-Chairman of the Wereda Executive Committee shall:

- 1. act as Chairman in the absence of the latter;
- perform other duties that may be assigned to him by the Wereda Executive Committee and the Chairman.
- 49. Powers and Duties of the Secretary of the Wereda Council The Secretary of the Wereda Council shall be a member of the Wereda Executive Committee and shall:
 - 1. organize the Secretariat of the Council;
 - 2. keep properly the documents of the Council;
 - 3. ensure that the minutes of the Council are properly kept;
 - be responsible for the direction of secretarial activities;
 - perform other duties that may be assigned to him by the Executive Committee.

50. The Wereda Judicial Organ

- Without prejudice to the laws to be issued on judicial administration by the Central Transitional Covernment, the judicial organ of the Wereda shall be the subordinate judicial organ of the National/Regional Self-Covernment.
- The provisions of Articles 26-30 of this Proclamation shall be applicable to the judicial organ of the Wereda.

51. The Wereda Public Prosecution Office

- 1. Without prejudice to the law to be issued by the Central Transitional Government concerning public prosecution offices, the Wereda Public Prosecution Office shall be the subordinate office of the Public Prosecution Office of the National/Regional Transitional Self-Government.
- 2. The Public Prosecution Office of the Wereda shall perform duties to be specifically assigned to it by law.
- 52. The Wereda Audit and Control Office

The Wereda Audit and Control Office shall:

- be the subordinate organ of the Audit and Control
 Office of the Council of Representatives of the Central
 Transitional Covernment and of the National/Regional
 Transitional Self-Government.
- carry out its duties in accordance with financial laws, regulations, orders and directives.

CHAPTER FIVE

Miscellaneous Provisions

53. Allocation of Budget

The Central Transitional Government shall allocate appropriate budget to National/Regional Self-Governments for the transition period in order that they begin their activities immediately.

Executive Committee and the verse 2001-07

ይሀን አዋጅ ሥራ ላይ በማዋል ረገድ ማናቸውም የመንግሥት መሥሪያ ቤት ፤ የብሔራዊ ነፃነት ማንባር እና ሴሎቹ የፖለቲካ ድርጅቶች ወይም ቡድኖች ወይም የማል ድርጅቶች እና ማለሰቦች የመተባበር ግዱታ አለባቸው ፣

ያ፩ <u>ትጣት</u> ይሀን አዋጅ የተላሰፈ ወይም ሥራ ላይ እንዳይውል ያሰናከለ ማንኛውም ሰው አማባብ ባለው የወንጀለኛ መትሜ ሕግ መሠረት ይተጣል ፡

ዄ ከሱሎች ሕጉች ጋር ስላለው ቅራኔ ከዚህ አዋጅ ጋር የሚቃረን ማንኛውም ሕግ በዚህ አዋጅ ውስተ በተመለከቱ ጉዳዮች ላይ ተፈጻሚ አይሆ ንም #

ያኔ አዋጁ የሚጸናበት ጊዜ ይሀ አዋጅ በነጋሪት ጋዜጣ ታትሞ ከወጣበት ተን ጀምሮ የጸና ይሆናል ።

ስዲስ አበባ ተር ፩ ቀን ፲፱፻፹፱ ዓ.ም. ማለስ ዜናዊ የኢትዮጵያ የሽግግር መንግሥት ፕሬዚዳንት

le specifically assigned to it by law.

carry out its duties in accordance with financial laws,

54. Duty to Cooperate

Any government office, national liberation from a political organizations or groups or private organizations or individuals shall have the duty to cooperate in to the implementation of this Proclemation.

55. Penalty the Command of the conferment

Whosever violates or obstructs the implementate Proclamation shall be punishable in accordance relevant criminal law.

56. Conflict with Other Laws

Any law which is inconsistent with this Proclams not apply to matters provided for in this Proclam

ANA SHE BALL FORSON PL NAL

57. Effective Date

This Proclamation shall come into force on the in publication in the Negarit Gazeta.

Done at Addis Ababa, this 14th day of January, I

PRESIDENT OF THE TRANSITIONAL

GOVERNMENT OF ETHIOPIA

Some PTHINGS I FORR I FORE ACTUAL

APOTO CASOP 47000 A

he Central Transport Toraparage

በብርሃንና ስላም ግተሚያ ቤት ታተሙ BERHANENA SELAM PRINTING PRESS